

2013.57 4.04

T67A
REV. 1955

DEPARTMENT OF NATIONAL REVENUE



MINISTÈRE DU REVENU NATIONAL

TAXATION DIVISION

DIVISION DE L'IMPÔT

NOTICE OF ASSESSMENT

VANCOUVER, B.C.

AVIS DE COTISATION

DATE

March 28, 1955.

TAXATION YEAR 19 54

ANNÉE D'IMPOSITION 1954

The Rainbow Ranche Limited,
Okanagan Centre, BC

WHEN REMITTING
OR CORRESPONDING
ALWAYS
REFER TO THIS
SERIAL NUMBER

XZC 50093

EN FAISANT REMISE
OU ÉCRIVANT,
TOUJOURS CITER
CE NUMÉRO
DE SÉRIE

(A) TAX LEVIED IMPÔT PRÉLEVÉ	(B) TAX DEDUCTED IMPÔT DÉDUIT	(C) PAID ON ACCOUNT ACOMPTES	(D) PAID ON FILING PAIEMENT SUR PRODUCTION	(E) BALANCE UNPAID SOLDE IMPAYÉ	(F) REFUND REMBOURSEMENT
\$ NIL	\$ N/A	\$ NIL	\$ N/A	\$ NIL	\$ NIL

TAX LEVIED IS THE AMOUNT OF TAX ASSESSED FOR THE YEAR INDICATED ABOVE.

TAX DEDUCTED IS THE AMOUNT OF TAX DEDUCTED AT SOURCE.

PAID ON ACCOUNT INCLUDES INSTALMENT PAYMENTS AND OTHER AMOUNTS NOT ELSEWHERE CREDITED.

PAID ON FILING IS THE AMOUNT REMITTED WITH THE INCOME TAX RETURN, RECEIPT OF WHICH IS HEREBY ACKNOWLEDGED.

BALANCE UNPAID IS THE AMOUNT OF TAX OUTSTANDING AND HEREBY REQUESTED.

IN THE CASE OF INDIVIDUALS, PAYMENTS MADE SINCE THE RETURN WAS FILED ARE NOT SHOWN ON THIS NOTICE BUT ARE ACKNOWLEDGED BY SEPARATE RECEIPTS.

REFUND INDICATES AN OVERPAYMENT OF TAX FOR THE TAXATION YEAR SHOWN ABOVE, NO FURTHER APPLICATION NEED BE MADE FOR THE REFUND.

INTEREST

INTEREST AT SIX PERCENT (6%) PER ANNUM IS PAYABLE ON TAX (INCLUDING INSTALMENTS OF TAX) NOT PAID WHEN DUE. INTEREST IS NOT INCLUDED IN THIS NOTICE UNLESS SHOWN ABOVE.

IMPÔT PRÉLEVÉ MONTANT D'IMPÔT COTISÉ POUR L'ANNÉE SUSINDIQUÉE.

IMPÔT DÉDUIT MONTANT D'IMPÔT DÉDUIT À LA SOURCE.

ACOMPTES VERSEMENTS PARTIELS ET AUTRES MONTANTS NON CRÉDITÉS AILLEURS.

PAIEMENT SUR PRODUCTION MONTANT REMIS AVEC LA DÉCLARATION D'IMPÔT SUR LE REVENU DONT EST PAR LES PRÉSENTES ACCUSÉ RÉCEPTION.

SOLDE IMPAYÉ MONTANT D'IMPÔT RESTANT À PAYER ET PAR LES PRÉSENTES DEMANDÉ.

DANS LE CAS DE PARTICULIERS, LES PAIEMENTS EFFECTUÉS DEPUIS LA PRODUCTION DE LA DÉCLARATION NE FIGURENT PAS DANS LE PRÉSENT AVIS; ILS SONT L'OBJET DE REÇUS DISTINCTS.

REMBOURSEMENT MONTANT D'IMPÔT PAYÉ EN TROP POUR L'ANNÉE D'IMPOSITION SUSINDIQUÉE. IL N'EST PAS NÉCESSAIRE DE FAIRE D'AUTRE DEMANDE DE REMBOURSEMENT.

INTÉRÊT

TOUT IMPÔT (Y COMPRIS LES VERSEMENTS D'IMPÔT) NON PAYÉ À L'ÉCHÉANCE PORTE INTÉRÊT À 6 P. 100 L'AN. L'INTÉRÊT N'EST PAS COMPRIS DANS LE PRÉSENT AVIS À MOINS D'ÊTRE INDIQUÉ CI-DESSUS.

DEPUTY MINISTER OF NATIONAL REVENUE FOR TAXATION
SOUS-MINISTRE DU REVENU NATIONAL POUR L'IMPÔT
AMOUNTS VERIFIED - MONTANTS CONTRÔLÉS

MAKE ALL REMITTANCES PAYABLE
TO THE RECEIVER GENERAL OF CANADA

ÉTABLIR TOUTE REMISE À L'ORDRE DU
RECEVEUR GÉNÉRAL DU CANADA

